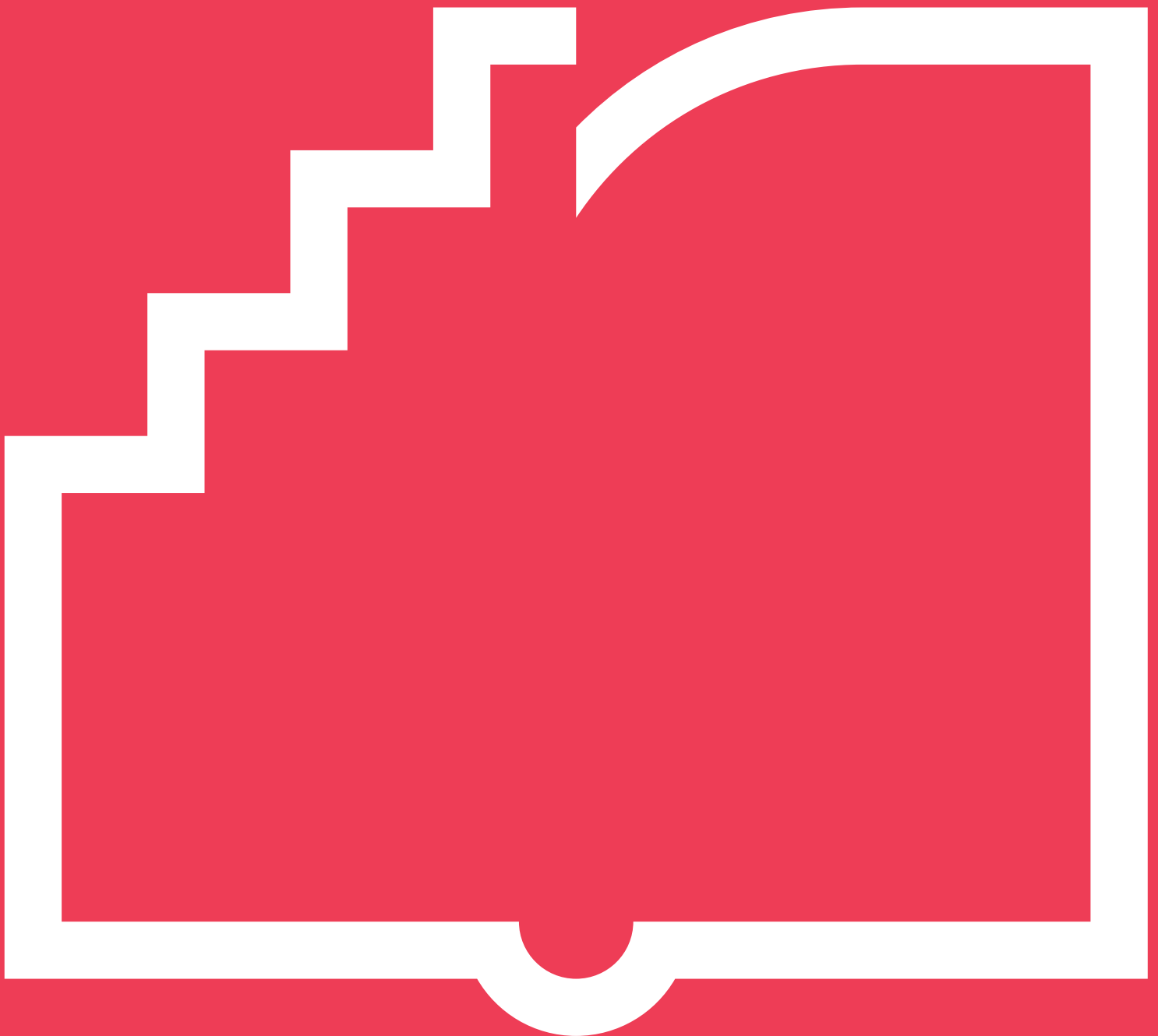


REGIONALBIBLIOTHEK SURSEE  
EINLADUNG ZUR  
32. GENERALVERSAMMLUNG  
UND JAHRESBERICHT 2014



# Einladung zur 32. Generalversammlung

Mittwoch, 22. April 2015, 20.00 Uhr in der Regionalbibliothek Sursee

## *Traktanden*

1. Protokoll der 31. Generalversammlung vom 9. April 2014
2. Jahresberichte 2014
3. Jahresrechnung 2014
  - Bericht des Revisors / der Revisorin
  - Décharge-Erteilung an den Vorstand
4. Gebührenordnung: Genehmigung der Änderung
5. Voranschlag 2015
6. Rücktritt aus dem Vorstand
7. Ersatzwahl
8. Verschiedenes

## *Apéro*

Wir laden Sie herzlich ein  
und freuen uns, mit Ihnen  
auf das neue Bibliotheksjahr  
anzustossen.

*Verein Regionalbibliothek Sursee  
Der Vorstand*

Das Protokoll der 31. Generalversammlung  
ist auf der Homepage der  
Regionalbibliothek Sursee aufgeschaltet.  
Es kann auch in der Bibliothek  
eingesehen oder bezogen werden.

[www.regionalbibliothek-sursee.ch](http://www.regionalbibliothek-sursee.ch)



# Jahresberichte

Das Jahr 2014 war geprägt von zahlreichen, ganz unterschiedlichen Aufgaben. An sechs Sitzungen hat sich der Vorstand intensiv mit den diversen Themen befasst. So wurde gemeinsam mit dem Team die Gebührenordnung überarbeitet. Unseren Vorschlag legen wir Ihnen an der GV zur Genehmigung vor. Ausführungen dazu finden Sie auf Seite 9.

Leider wirkt sich die angespannte finanzielle Lage der Gemeinden auch auf unsere Regionalbibliothek aus. So hat die Stadt Sempach die Leistungsvereinbarung gekündigt mit der Begründung, dass sie selber über eine grosse Bibliothek verfüge und sparen müsse. Wir bedauern das sehr.

Mit verschiedenen Aktionen haben wir uns bemüht, DiBiZentral noch besser bekannt zu machen. Wir starteten erstmals eine Aktion mit attraktiven Weltformat-Plakaten unter dem Motto «7 Tage die Woche und 24 Stunden am Tag – Die *Regional*bibliothek ist jetzt auch ihre *Digital*bibliothek». Gleichzeitig lancierten wir einen neuen Flyer und präsentierten uns am Chlausmärt Sursee an einem Stand mit Flohmarkt und Info-Theke. Im Weiteren hat der Vorstand beschlossen, Sponsoren zu suchen, die das Abonnement einer unserer zahlreichen Zeitschriften für ein Jahr bezahlen. Diese Aktion läuft im Januar 2015 an.

Unsere Bibliotheksleiterin Luzia von Deschwanden ist seit September im Mutterschaftsurlaub und hat am 23. September einen Sohn geboren. Herzliche Gratulation und alles Gute der jungen Familie! Als Stellvertreterin hat sich Pia Galliker aus dem Bibliotheksteam zur Verfügung gestellt. Vielen Dank für den geschätzten Sondereinsatz in dieser verantwortungsvollen Tätigkeit.

Ein grosser Dank geht an unsere Trägergemeinden, die katholische und die reformierte Kirchgemeinde, die Korporation Sursee, unsere treue Leserschaft, die geschätzten Gönnerinnen und Gönner sowie das Bibliotheksteam und die Vorstandsmitglieder. Sie alle tragen ihren Teil dazu bei, die Regionalbibliothek auf Kurs zu halten.

*Ursula Schürch, Präsidentin*

Betrachten wir das Jahr 2014 unter dem Thema *Einladung*. Als Leitgedanke ein Zitat aus dem «Spiegel»:

*«Lesen ist Kontaktaufnahme zum Autor, zur Figur, zur Welt. Ein Buch, ein Gedanke, selbst ein einzelner Satz macht zwei Menschen miteinander bekannt.*

*Und deshalb gehört dem Lesen, in welcher Form auch immer, die Zukunft.»*

Die Bibliothek lud im vergangenen Jahr zu verschiedenen interessanten Veranstaltungen ein. Da waren die Ausstellungen der Künstlerin Monic Rast und der Schreibgruppe «Kalligraphie am Sempachersee» sowie die Vernissage mit Apéro im Rahmen des filmfestival sursee. Auch die jungen Gäste waren eingeladen: zum Märlinachmittag, zum Basteln, zur Vårslistunde.

Die Bibliothek präsentiert sich einladend – am Herrenrain und im Netz. Der neu gestaltete Eingangsbereich im Haus zur Spinne lädt zum Verweilen ein. Die Internet-Seite wurde überarbeitet: Die Kundschaft hat nun die Möglichkeit, im Katalog der Regionalbibliothek und der DiBiZentral zu stöbern und Medien direkt zu verlängern und zu reservieren. Sie findet zudem viele nützliche Informationen.

Ein gutes, spannendes und lebendiges Jahr liegt hinter uns. Ich danke Ihnen als Benutzer der Bibliothek für Ihren Besuch und Ihre Unterstützung ganz herzlich. Ein besonderer Dank geht an meine Mitarbeiterinnen Susanne Blum, Ursula Salathé, Therese Hasler und Sandra Kühnis, an unsere Leiterin Luzia Von Deschwanden und den ganzen Vorstand. Nicht zu vergessen die guten Geister im Hintergrund: die frisch pensionierten Irene und Otti Emmenegger und ihre Nachfolger Marianne und Eugen Arnold.

Die Bibliothek lädt Sie ein, das neue Vereinsjahr mit viel Schwung und Lust zum Lesen anzupacken. Herzlich willkommen am Herrenrain 22.

*Pia Galliker, stellvertretende Leiterin*

*Nachfolgend die wichtigsten Zahlen zum Vereinsjahr 2014.*

<b>Medien</b>	<b>Bestände</b>	<b>Ausleihen</b> (inkl. Verlängerungen)	
	31.12.2014	2014	2013
Belletristik Erwachsene	4 227	16 052	16 225
Belletristik Jugend	2 218	8 886	9 335
Belletristik Kinder	1 651	8 122	8 270
Sachbuch Erwachsene	3 164	4 388	4 747
Sachbuch Jugend	940	1 438	1 601
Sachbuch Kinder	942	4 479	4 504
Bilderbuch	946	6 570	6 194
Comic	1 101	7 590	7 489
Zeitschrift	836	6 712	7 058
Sprachkurs	244	460	612
<b>Total Printmedien</b>	16 269	64 697	66 035
Hörbuch Erwachsene	716	3 771	3 834
Hörbuch Jugend	563	4 641	4 341
Hörbuch Kinder	587	5 655	4 855
Kassette	331	872	1 223
CD Musik/Cabaret	1 259	1 743	2 442
DVD	1 140	2 280	2 405
Games/Tiptoi-Stifte/E-Book-Reader	21	66	99
<b>Total Nonbooks</b>	4 617	19 028	19 199
<b>Total</b>	20 886	83 725	85 234

Plus Rotationsbestand der Bibliomedia  
(200 fremdsprachige Bücher, 50 Comics, 50 Hörbücher für Erwachsene)

<b>Neuangeschaffte Medien</b>	2 273
<b>Ausgeschiedene Medien</b>	2 200
<b>Bestand DiBiZentral</b>	36 972

#### Downloads DiBiZentral

	2013		2014		2014
Juni	63				
Juli	153	Januar	315	Juli	544
August	145	Februar	372	August	511
September	158	März	294	September	489
Oktober	191	April	323	Oktober	429
November	255	Mai	442	November	498
Dezember	294	Juni	497	Dezember	587
<b>Total</b>	1 259				5 301

## Aktive Benutzer

	2014	2013
<i>Trägergemeinden</i>		
Erwachsene	389	384
Erwachsene mit Kindern <sup>1</sup>	451	477
Junge Erwachsene	39	51
Kinder	370	384
Einzelzahler	64	56
<i>Nichtträgergemeinden</i>		
Erwachsene	19	18
Erwachsene mit Kindern	17	13
Junge Erwachsene	2	0
Kinder	68	51
Einzelzahler	23	20
Andere	13	12
<b>Total</b>	<b>1 455</b>	<b>1 466</b>

<sup>1</sup> Zu den 468 Erwachsenen können noch ca. 900 Angehörige, das heisst 900 miteingeschriebene Kinder dazugezählt werden.

**Neueintritte** (inkl. Angehörige) 466

## Regionalausleihe

Altshofen, Buttisholz, Grosswangen

## Veranstaltungen, besondere Angebote

Ausstellung und Vernissage Monic Rast, Sursee  
 Ausstellung der Schreibgruppe «Kalligraphie am Sempachersee» mit Schreibwerkstatt  
 «Mein Tagebuch gestalten» mit Marie-José Keller (siehe Foto rechts)  
 «Eine Geschichte für die Kleinsten mit Liedern und Versen zum Mitmachen» mit Andrea Erni  
 Vernissage und Apéro Filmfestival Sursee  
 Teilnahme am  
 1. Luzerner Elternbildungstag in Sursee  
 Märlnachmittag mit Lisbeth Scheidegger  
 Chlausmärt-Stand, Märlistunde mit Sarah Müller  
 Sprechstunden DiBiZentral  
 Klassenführungen

*Pia Galliker, stellvertretende Leiterin*

## Ausleihen Gemeinden (inkl. Verlängerungen)

	2014	2013
Sursee*	27 673	29 724
Oberkirch	9 611	9 915
Geuensee	5 678	6 949
Nottwil	6 358	6 928
Büron	5 990	5 293
Triengen	4 594	4 719
Schenkon	4 304	4 315
Knutwil, St.Erhard	4 001	3 530
Eich	3 245	3 483
Buttisholz	1 784	2 097
Mauensee*	3 813	1 071
Grosswangen	1 142	950
Wauwil	597	627
Sempach	196	251
<i>Total Trägergemeinden</i>	<i>78 986</i>	<i>79 852</i>
<i>Andere Gemeinden</i>	<i>4 739</i>	<i>5 382</i>
<b>Total</b>	<b>83 725</b>	<b>85 234</b>

\*Bis 2013 wurden die Ausleihen von Mauensee gemäss Postadresse ausgewiesen. Dies ergab aber leider ein falsches Bild. 2014 sind die notwendigen Änderungen vorgenommen worden. Entsprechend hat nun Mauensee markant höhere Ausleihzahlen, was sich hauptsächlich auf jene von Sursee auswirkt.



# Jahresrechnung per 31. Dezember 2014

## Erfolgsrechnung

<b>Ertrag</b>		<i>Rechnung 14</i>	<i>Voranschlag 14</i>	<i>Rechnung 13</i>
Gönnerbeiträge		2 990.00	2 000.00	3 490.00
<i>Beiträge Trägergemeinden</i>				
Büron	8 043.00			
Buttisholz	11 627.00			
Eich	5 964.00			
Geuensee	18 424.00			
Grosswangen	3 105.00			
Knutwil	14 539.00			
Mauensee	8 162.00			
Nottwil	24 479.00			
Oberkirch	27 251.00			
Schenkon	19 264.00			
Sempach	4 137.00			
Sursee	64 015.00			
Triengen	15 799.00			
Wauwil	1 886.00	226 695.00	226 695.00	224 103.50
<i>Beiträge weiterer Gemeinden</i>				
Katholische Kirchgemeinde Sursee	2 000.00			
Reformierte Kirchgemeinde Sursee	500.00			
Korporationsgemeinde Sursee	500.00			
Gemeinde Schlierbach	250.00	3 250.00	3 250.00	3 750.00
Betriebseinnahmen (Abos, Mahnungen, Reservationen, Regionalausleihen, DVD's, Bestseller, Flohmarkt)				
		57 702.30	58 200.00	58 137.65
Kapitalertrag		172.32	200.00	327.06
Auflösung Rückstellungen			7 170.00	
<b>Total Ertrag</b>		<b>290 809.62</b>	<b>297 515.00</b>	<b>289 808.21</b>

<b>Aufwand</b>		<i>Rechnung 14</i>	<i>Voranschlag 14</i>	<i>Rechnung 13</i>
<i>Medien</i>				
Bücher	22 928.55			
Zeitschriften	4 539.41			
Musik	2 013.10			
Hörbücher	6 051.45			
Sprachmedien	1 781.18			
Filme	3 069.35			
Medienkosten dibiZentral	2 150.00	42 533.04	43 000.00	40 055.21
<i>Personalaufwand</i>				
Löhne	155 759.03			
Übriger Personalaufwand (Schüler- einsätze/Buchhaltung/Hauswart)	6 905.75			
Sozialleistungen	18 741.07			
Weiterbildung/Reisespesen	1 661.00	183 066.85	189 600.00	179 405.33
<i>Gebäudekosten Stadt Sursee</i>		25 500.00	25 500.00	25 500.00
<i>Übriger Aufwand</i>				
Bankspesen	18.95			
Unterhalt, Reparaturen	683.55			
Unterhalt EDV	3 935.85			
Betrieb dibiZentral	1 555.20			
Sachversicherungen	1 365.65			
Büro und Verwaltungsaufwand	2 142.25			
Porti, Telefon	2 496.90			
Geschenke, Personalanlässe	1 322.10			
Mitglieder- und Verbandsbeiträge	580.00			
Urheberrechtsgebühren Tonträger	241.60			
Sitzungsgelder Vorstand	4 933.75			
Werbung, GV	2 685.80			
Veranstaltungen	1 534.20			
Aufbereitungsmaterial	1 727.95	25 223.75	28 070.00	26 755.65
<i>Investitionen</i>				
Einrichtungen, Mobiliar	4 882.60			
Investitionen EDV	7 417.25			
Rückstellungen EDV	2 000.00	14 299.85	10 700.00	15 766.00
<i>Total Aufwand</i>		290 623.49	296 870.00	287 482.19
Gewinn		186.13	645.00	2 326.02
Verlust		–	–	–
		290 809.62	297 515.00	287 482.19

# Bilanz per 31. Dezember 2014

<b>Aktiven</b>	<i>2014</i>	<i>Vorjahr</i>
<i>Umlaufvermögen</i>		
Kassa	581.50	870.00
Luzerner Kantonalbank Sursee	14 239.22	11 847.30
Luzerner Kantonalbank Sursee Sparkonto	44 050.83	33 929.94
PostFinance	0.10	0.10
PostFinance E-Deposito	16 067.00	16 021.60
Debitoren	244.80	
Verrechnungssteuer	187.24	187.24
Transitorische Aktiven	282.00	2 355.35
<i>Anlagevermögen</i>		
	–	–
<i>Total Aktiven</i>	<i>75 652.69</i>	<i>65 211.53</i>
<b>Passiven</b>		
<i>Fremdkapital</i>		
Kreditoren	14 198.38	10 109.40
Rückstellungen EDV	15 932.70	13 932.70
Rückstellungen Einrichtungen, Mobiliar	16 820.00	16 820.00
Rückstellungen Leitsystem	5 000.00	5 000.00
Transitorische Passiven	4 300.00	133.95
<i>Eigenkapital</i>		
Vereinsvermögen	19 215.48	
Gewinn 2014	186.13	19 401.61
<i>Total Passiven</i>	<i>75 652.69</i>	<i>65 211.53</i>

*Irene Steiner-Renggli, Kassierin*



# Informationen zum Traktandum 4

## Gebührenordnung: Genehmigung der Änderung

Rückmeldungen der Bibliotheksleiterin und des Teams an den Vorstand und Beobachtungen zur Entwicklung der Abonnementsverkäufe in den letzten Jahren sowie Vergleiche mit ungefähr gleich grossen Bibliotheken haben uns dazu bewogen, die Gebührenordnung zu überdenken und zuhanden der GV 2015 Anpassungen vorzuschlagen.

Die aktuell geltenden Gebühren sehen vor, dass jede erwachsene Person 50 Franken (Trägergemeinden) oder 125 Franken (Nichtträgergemeinden) pro Jahr für die Benutzung der Regionalbibliothek zu bezahlen hat. Benutzt ein Paar die Regionalbibliothek, müsste korrekterweise jede erwachsene Person den entsprechenden Betrag bezahlen. Das ist aber leider meistens nicht der Fall. Sehr oft profitiert die ganze Familie von einem einzigen Abo. Die geltende Gebührenordnung stösst bei vielen Benutzerinnen und Benutzern auf Unverständnis und ist in der Praxis nicht konsequent kontrollier- und durchsetzbar. Es entsteht eine nicht befriedigende Ungleichbehandlung.

Sorgen bereitet uns die rückläufige Zahl von erwachsenen Kundinnen und Kunden aus den Nichtträgergemeinden nach der Einführung des Tarifs von 125 Franken. Zahlreiche Leserinnen und Leser erneuerten ihr Abonnement nicht mehr und nutzen nur noch das Gratisangebot für Kinder. Es gibt auch kaum noch Neueinschreibungen.

### *Antrag des Vorstandes*

---

#### *Trägergemeinden*

---

Im gleichen Haushalt lebende Personen (zwei Erwachsene) können gemeinsam mit Kindern ein Jahresabonnement für 50 Franken lösen. Einzelabonnements für Kinder bleiben weiterhin gratis. (Einmalige Einschreibgebühr: 5 Franken.)

#### *Nichtträgergemeinden*

---

Die Kosten eines Jahresabonnements für im gleichen Haushalt lebende Personen (zwei Erwachsene mit Kindern) werden auf 90 Franken reduziert. Die Einzelabonnements für Kinder aus den Nichtträgergemeinden sollen nicht mehr gratis abgegeben werden, sondern neu gegen eine Jahresgebühr von 15 Franken, Einschreibgebühr inbegriffen.

	<i>Benutzer Benutzerinnen</i>	<i>Angebot</i>	<i>Trägergemeinde</i>	<i>Nicht Trägergemeinde</i>
Abo 1	Einzelpersonen oder zwei Erwachsene (mit Kindern) im gleichen Haushalt	30 Medien und DiBiZentral	Fr. 50.–	Fr. 90.–
Abo 2	Junge Erwachsene 16 bis 25 Jahre	10 Medien und DiBiZentral	Fr. 25.–	Fr. 45.–
Abo 3	Einzelabo Kinder bis 16 Jahre	5 Kinder-Medien	Fr. 0.–*	Fr. 15.–
	Einzelzahlende*	1 Medium	Fr. 3.–	Fr. 4.–

\*Einschreibgebühr Fr. 5.–

---

*Reservationsgebühren:* Für Fr. 2.– (bisher Fr. 1.–) können Medien reserviert werden.  
(Ausnahme: Zeitschriften)

---

*Mahngebühren:* 1. Mahnung: Fr. 3.– / 2. Mahnung: Fr. 6.– / 3. Mahnung: Fr. 15.– (bisher Fr. 10.–)

---

*Inkraftsetzung:* 1. Juni 2015

---

# Voranschlag 2015

## **Ertrag**

Gönnerbeiträge		2 500.00
Trägergemeinden		227 252.50
Weitere Gemeinden		3 200.00
Betriebseinnahmen		58 000.00
Kapitalertrag/Ertrag Veranstaltungen		150.00
Auflösung Rückstellungen		8 200.00
<i>Total Ertrag</i>		<u>299 302.50</u>

## **Aufwand**

Medien		44 000.00
Löhne Bibliotheksleiterin und Mitarbeiterinnen	159 240.00	
Übriger Personalaufwand (Buchhaltung/ Schülereinsätze/Hauswart/Weiterbildung)	9 200.00	
Sozialleistungen	17 690.00	186 130.00
Gebäudekosten Stadt Sursee		25 500.00
Übriger Aufwand		28 690.00
Investitionen Einrichtungen, Mobiliar		3 000.00
Investitionen EDV		9 200.00
Rückstellungen Leitsystem		—
Rückstellungen EDV		2 000.00
<i>Total Aufwand</i>		<u>298 520.00</u>

## **Rekapitulation**

Aufwand		298 520.00
Ertrag		299 302.50
<i>Budgetierter Gewinn</i>		<u>782.50</u>

### *Gönner-Liste 2014:*

Advokaturbüro Schürch, Sursee; Heinrich Albisser, Sursee; Käthy und Ruedi Amrein, Sursee; Ruth Balmer, Sursee; Josef Bättig, Schenkon; Beck Konzept, Buttisholz; Esther und Hanspeter Bisig, Sursee; Vera und Marcel Brücker, Kaltbach; Buchhandlung Untertor, Sursee; Buchhandlung von Matt, Sursee; Egli Gartenbau, Sursee; Silvia und Hans Estermann, Sursee; Estermann's Photo- und Bürobedarf, Sursee; Fischer Weine, Sursee; Emma Grüter, Oberkirch; Oswald Hämmerli, Sursee; Urs Hubacher, Luzern; Michael Imboden, Büron; Kathrin und Hansjörg Luginbühl, Oberkirch; Luzerner Kantonalbank, Sursee; Meyer Apotheke, Sursee; Papierama, Schenkon; Pavese Präzisionsmechanik, Schenkon; Redinvest Immobilien, Sursee; Priska Roos-Enz, Geuensee; Paul Rutz, Sursee; Toni Schaller, Sursee; Emil Walter Scherer, Sursee; Schlüssel Druck, Sursee; Stocker Bäckerei, Sursee; Susanne Stöckli, Sursee; Trisa, Triengen; Truvag Treuhand, Sursee; Frederikus und Veronica Van der Velden, Schenkon; Ueli und Ruth von Matt, Sursee; Susan Widmer-Picenoni, Sursee; Jacqueline Willimann, Nottwil; Jules Zehnder, Sursee; Guido Zihlmann, Sursee

Wir danken herzlich für die grosszügige Unterstützung.

### *Impressum 2014*

Regionalbibliothek	<i>Öffnungszeiten</i>	
Haus zur Spinne, Herrenrain 22	Dienstag	14 bis 18 Uhr
Postfach, 6210 Sursee	Mittwoch	14 bis 18 Uhr
Telefon 041 921 71 10	Donnerstag	14 bis 19 Uhr
www.regionalbibliothek-sursee.ch	Freitag	12 bis 18 Uhr
info@bibliosursee.ch	Samstag	9 bis 12 Uhr

### *Vorstand des Vereins Regionalbibliothek*

Präsidentin	Ursula Schürch-Wirz, Sursee
Aktuar	Robert Wey, Schenkon
Kassierin	Irene Steiner-Renggli, Buttisholz
Weitere Mitglieder	Margrith Hess-Vogel, Triengen Norbert Kraus, Oberkirch Franziska Schoch, Nottwil

### *Rechnungsprüfung*

Simon Zemp, Sursee und Monika Meier, Grosswangen

### *Bibliotheksteam*

Luzia von Deschwanden (Leiterin), Pia Galliker (Stv.), Susanne Blum, Therese Hasler, Ursula Salathé, Sandra Kühnis

### *Hauswartin und Allrounder*

Irene und Otti Emmenegger / Ab Juli: Marianne und Eugen Arnold

**Die Regionalbibliothek  
ist jetzt  
auch Ihre Digitalbibliothek!**

**7 Tage  
die Woche  
und  
24 Stunden  
am Tag**

**DiBiZentral**



**REGIONALBIBLIOTHEK SURSEE**

Haus zur Spinne · Herrenrain 22 · Sursee · [www.regionalbibliothek-sursee.ch](http://www.regionalbibliothek-sursee.ch)



REGIONALBIBLIOTHEK SURSEE